

BELGISCHE SENAAT**SENAT DE BELGIQUE**

ZITTING 1980-1981

SESSION DE 1980-1981

22 MEI 1981

22 MAI 1981

Voorstel van wet tot wijziging van de artikelen 1 en 2 van de wet van 1 juli 1963 houdende toekenning van een vergoeding van sociale promotie

(Ingediend door Mevr. Staels-Dompas c.s.)

Proposition de loi modifiant les articles 1^{er} et 2 de la loi du 1^{er} juillet 1963 portant instauration de l'octroi d'une indemnité de promotion sociale

(Déposée par Mme Staels-Dompas et consorts)

TOELICHTING

DEVELOPPEMENTS

Het recht op permanente vorming is een algemeen aanvaard beginsel. De bestaande wetgeving inzake sociale promotie heeft de uitoefening van dit recht voor bepaalde categorieën werknemers mogelijk gemaakt. De ervaring gedurende enkele jaren heeft geleerd dat deze wetgeving dient aangepast te worden om werkelijk haar doel te bereiken.

Tot op dit ogenblik vallen werknemers vanaf 40 jaar buiten het toepassingsgebied van deze wetgeving. Juist deze volwassenen hebben vroeger minder kansen gehad om een voldoende vorming te genieten. Daarom is het onaanvaardbaar dat deze reeds « achtergestelde » leeftijdsgroep buiten het toepassingsgebied van deze wettelijke maatregel valt. De leeftijdsgrens die voorzien is in de wetgeving sociale promotie dient daarom afgeschaft te worden.

De bijkomende uitgaven die dit voorstel meebrengen kunnen zonder moeite betaald worden uit de reserves van het Fonds voor kredieturen.

N. STAELS-DOMPAS.

**

Le droit à la formation permanente est un principe généralement admis. La législation existante en matière de promotion sociale a donné à certaines catégories de travailleurs la possibilité d'exercer ce droit. Toutefois, l'expérience acquise depuis quelques années a appris que, pour atteindre effectivement son objectif, cette législation doit être adaptée.

Jusqu'à présent, en effet, les travailleurs sont exclus du champ d'application de cette législation dès qu'ils ont atteint l'âge de 40 ans. Or, ce sont précisément ces personnes qui ont eu auparavant moins de possibilités d'acquérir d'une formation suffisante. Aussi est-il inadmissible que ce groupe d'âge déjà « défavorisé » se trouve exclu du bénéfice de cette mesure légale. C'est pourquoi il y a lieu de supprimer la limite d'âge prévue dans la législation relative à la promotion sociale.

Les dépenses supplémentaires qui résulteront de la présente proposition pourront être financées sans difficulté à charge des réserves du Fonds destiné au paiement des crédits d'heures.

**

VOORSTEL VAN WET**ARTIKEL 1**

In artikel 1 van de wet van 1 juli 1963 houdende toekenning van een vergoeding voor sociale promotie, gewijzigd bij de wet van 10 april 1973, vervallen de woorden « onder de veertig jaar ».

ART. 2

In artikel 2 van dezelfde wet, gewijzigd bij de wet van 10 april 1973, vervallen de woorden « onder de veertig jaar ».

N. STAELS-DOMPAS.

C. DE CLERCQ.

R. CONROTTE.

L. GILLET.

PROPOSITION DE LOI**ARTICLE 1^{er}**

A l'article 1^{er} de la loi du 1^{er} juillet 1963 portant instauration de l'octroi d'une indemnité de promotion sociale, modifié par la loi du 10 avril 1973, les mots « âgés de moins de quarante ans » sont supprimés.

ART. 2

A l'article 2 de la même loi, modifié par la loi du 10 avril 1973, les mots « âgés de moins de quarante ans » sont supprimés.